TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN N** **THÀNH PHỐ C**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: 05/2022/QĐCNTTLH	*N , ngày 21 tháng 11 năm 2022*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC BÊN THAM GIA HÒA GIẢI TẠI TÒA ÁN

Căn cứ Điều 32, Điều 33, Điều 34 và Điều 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ Điều 463, Điều 466 và Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015;

Căn cứ yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của ông Lý Ngọc L có đại diện theo ủy quyền là bà Đoàn Minh Th và bà Lê Nguyễn Anh Th .

Sau khi nghiên cứu:

Đơn khởi kiện của ông Lý Ngọc L ngày 22/9/2022.

Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 11 năm 2022 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ về việc "*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản*" của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Nguyên đơn: Ông **Lý Ngọc L** sinh năm 1958

Địa chỉ: 156/50D, Đoàn Thị Điểm, phường C , quận N , thành phố C.

Người đại diện theo ủy quyền: Bà **Đoàn Minh Th** sinh năm 1998

Địa chỉ: Số 329V1/10, Nguyễn Văn Linh, phường A, quận N, thành phố C.

(Văn bản ủy quyền ngày 27/9/2022)

Bị đơn: Bà **Lê Nguyễn Anh Th** sinh năm 1985

Địa chỉ: Số 243/10A, đường 30/4, phường H, quận N, thành phố C.

Các tài liệu kèm theo biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định khoản 2 Điều 32 Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án (nếu có).

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Việc thỏa thuận của các bên tham gia hòa giải được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 11 năm 2022 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận thuận sự thỏa thuận của các bên tham gia hòa giải được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 11 năm 2022, như sau:

- *Về nợ*: Hai bên đương sự thống nhất về việc bà Lê Nguyễn Anh Th có trách nhiệm thực hiện nghĩa vụ trả cho ông Lý Ngọc L tổng số tiền còn nợ tính đến ngày 04/11/2022 là 12.320.000.000 đồng *(Mười hai tỷ, ba trăm hai mươi triệu đồng)*. Trong đó số nợ gốc là 9.264.000.000 đồng, nợ lãi là 3.057.000.000 đồng.

Từ ngày 05/11/2022 đến khi có đơn yêu cầu thi hành án, các bên thống nhất không tính lãi suất.

Kể từ khi ông Lý Ngọc L có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bà Lê Nguyễn Anh Th chưa thực hiện nghĩa vụ thanh toán thì bà Lê Nguyễn Anh Th phải chịu lãi suất phát sinh là 1.5%/tháng cho đến khi bà Lê Nguyễn Anh Th thanh toán xong nợ.

- *Thời gian và phương thức thanh toán:* Các bên thống nhất thỏa thuận tại giai đoạn thi hành án.

- *Về lệ phí:* Các bên không phải chịu theo quy định của pháp luật.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND thành phố C;
- VKSND quận N;
- Chi cục THADS quận N;
- Các đương sự;
- Lưu HS.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Mỹ Tr